

Prijzen | Prices | Priser | Preise 2011

10.04.2011 - 06.11.2011





# Stellplatz | Standplads | pitch | standplaats

Preis € pro Tag   Pris pr. dag i € Daily price €   Prijs in € per dag	Vor und Nachsaison For- og eftersæson Low season   Laagseizoen	Zwischensaison Mellem sæson Off season   Middenseizoen	Hauptsaison Høj-sæson High season   Hoogseizoen
	01.05. - 28.05.2011 26.06. - 09.07.2011 09.10. - 06.11.2011	10.04. - 30.04.2011 29.05. - 25.06.2011 14.08. - 08.10.2011	10.07. - 13.08.2011
pro Person   Person   per person   per Person	7.-	8.-	9.-
Kinder -9 Jahre   Børn til 9 år   children -9 years   Kinderen tot 9 jaar	3.-	4.-	5.-
Hund   Hund   dog   hond	5.-	5.-	
Standplatz 230 V - 6 A mit einem Auto Standplads 230 V - 6 A med en bil pitch 230 V - 6 A car included standplaats 230 V - 6 A met een auto	12.-	13.-	14.-
zusätzliches Auto   Ekstra bil second car   extra auto	4.-	4.-	4.-
Tagesbesucher   Dagsbesøg daily visitors   dagbezoekers	5.-	5.-	5.-
Standplatz 230 V- 6 A, 1 Auto, 2 Pers., 1 Woche Pitch 230 V- 6 A, 1 car, 2 pers., 1 week Standplads 230 V- 6 A, 1 bil, 2 pers., 1 uge Standplaats 230 V - 6 A, 1 auto, 2 Pers., 1 week	182.-	203.-	224.-
Standplatz 230 V- 6 A, 1 Auto, 2 Pers., 2 Wochen Pitch 230 V- 6 A, 1 car, 2 pers., 2 weken Standplads 230 V- 6 A, 1 bil, 2 pers., 2 uge Standplaats 230 V - 6 A, 1 auto, 2 Pers., 2 weeks	328.-	366.-	404.-

## Für Wohnmobile die nicht auf dem Campingplatz stehen: Entsorgung ohne Übernachtung max 2 Std.

Autocampere: Tømning og fyldning af tanke 10 euro, såfremt man ikke overnatter på campingpladsen.

For caravans without overnight stay (max. 2 hours), water refill & disposae

Wie geen standplaats heeft op de camping: max. 2u ledigen toilet/waterafvoer

10.-

## Frühstücksbuffet im Hotel | Morgenmads-buffet på hotellet | breakfast at the hotel | ontbijtbuffet in het Hotel

9.-

**Reservierungsbedingungen** Strom-, und Wasserverbrauch sowie Benutzung der Warmduschen und des Freibades (Frühjahr & Herbst auch Hallenbad) sind im Preis inbegriffen.

**Anreise:** 15 bis 19 Uhr. Sollte die Platzverwaltung bei einer Ankunftsverzögerung am Anreisetag nicht bis 19 Uhr benachrichtigt werden, ist sie berechtigt den Stellplatz /Holzhäuschen anderweitig zu vergeben. **Abreise** bis 12 Uhr. **Mindestaufenthalt:** 2 Wochen (Ausnahmen: Vorsaison und auf Anfrage). Frühzeitige **Reservierung** (bei Schulferien 4 bis 12 Monate im Voraus) wird empfohlen und nur schriftlich akzeptiert. Ihre Wünsche werden nach Möglichkeit bestätigt, wir halten uns jedoch das Recht vor, aus technischen Gründen evtl. einen gleichwertigen Stellplatz/Holzhäuschen zur Verfügung zu stellen. Ohne **Kaution** (€ 100,-) ist die Reservierung nicht rechtskräftig. Bei **verfrühter Abreise/Storno** wird der gesamte gebuchte Zeitraum berechnet. Ein Rücktritt von der Buchung muß der Platzverwaltung mind. 2 Wochen vor geplanter Ankunft mitgeteilt werden, die Kaution wird für die nächste Buchung gutgeschrieben. Es ist verboten elektrisch zu heizen und zu kochen. **Hundeverbot in der Hauptsaison.**

### Reserveringsbetingelser

I priserne er medregnet: Strøm- og vandforbrug, moms, benyttelse af bruser og svømmebad (i forår og efterår også svømmehallen). Ankomst: Mellem kl. 12 - 13 og kl. 15 - 19. Har informationen

ikke inden kl. 19 på ankomstdagen fået besked forbeholder informationen sig ret til at disponere over pladsen til anden side. Afrejse skal ske inden kl. 12. **Reservering** er kun mulig for mindst en uges ophold undtagen i forsæson eller efter aftale. Vi anbefaler at reservere tidligt eksempelvis fire til tolv måneder før skoleferien og kun skriftlige aftaler bliver accepteret. **Depositum** på 100 € bliver modregnet ved afrejsen, eller godskrevet den næste booking. Uden kaution er reservation ikke retsgyldig. Såfremt det er muligt, vil Deres ønske blive bekræftet. Vi forbeholder os dog retten til, evt. af tekniske grunde at stille en tilsvarende plads/hytte til rådighed. Ved for tidlig afrejse vil det samlede reserverede tidsrum blive beregnet. Ved afmelding af bestillingen skal informationen have besked minimum to uger før den planlagte ankomst. Det er ikke tilladt at bruge strøm til varme- og kogeapparater. **Hundeforbud:** Hunde ikke tilladt i højsæson.

**Reservation modalities:** Electricity, warm water and the use of the swimmingpool (spring and autumn also indoor pool) are included in the price.

**Arrival-Departure:** Arrival from 3 pm, departure until 12 am. If the administration is not contacted until 7 pm in case of late arrival (later than 7 pm), we are authorized to sell the pitch. **Barrier gate closed:** 01 to 03 pm, 22 pm to 07 am. Please leave your car outside the campground if you like to leave in this times. **Reservation:** Written reservations are accepted only. Reservations in high season, Easter and in September only for at least 14 days, otherwise at least 7 days. If you wish a certain pitch, we will do our best to meet your request, but we reserve the right to give an equal pitch for organizational reasons. Guarantee-payment: € 100.- Without it, the reservation is not legally binding. **Annulation/earlier departure:** In this case, if not communicated at least 2 weeks before arrival, there is no refunding. Therefore the bill will include the whole reserved time. The guarantee payment will be accredited for the next reservation.

**Attention:** No dogs allowed in high season, it is not allowed to cook or heat with electricity.

**Reserveringsvoorwaarden:** Het water- en elektriciteitsverbruik evenals het gebruik van de douches met warm water en het openluchtzwembad (voorjaar en herfst overdekt zwembad) zijn in de prijs inbegrepen.

**Aankomst:** tussen 15 en 19 uur. Gelieve te verwittigen indien u later dan 19u zou aankomen. Verwittigt u niet dan hebben wij het recht uw plaats of houten huisje aan iemand anders te verhuren. **Vertrek:** tot 12u.

Tijdig reserveren is aan te raden (tijdens schoolvakanties 4 tot 12 maand op voorhand). Schriftelijk reserveren is verplicht. Met uw specifieke wensen wordt in de mate van het mogelijke rekening gehouden. We behouden ons daarentegen wel het recht om u een gelijkwaardige plaats of houten huisje ter beschikking te stellen. Zonder waarborg (100 euro) is uw reservering niet geldig. **Minimum verblijf:** 2 weken behalve in het voorseizoen en op aanvraag. In geval van gevraagde terugkeer wordt steeds het volledige verblijf aangerekend. Annulaties moeten minstens 2 weken op voorhand aan ons meegedeeld worden. De betaalde waarborg blijft in ons bezit en wordt naar de volgende reservering overgezet. Het is verboden op elektriciteit te koken of elektrisch te verwarmen. In het hoogseizoen zijn honden verboden.





# Holzhäuschen | træhytter | wooden bungalows | houten bungalows

Preis € pro Tag   Pris pr. dag i € Daily price €   Prijs in € per dag	Vor und Nachsaison For- og eftersæson Low season   Laagseizoen					Zwischensaison Mellem sæson Off season   Middenseizoen					Hauptsaison Høj-sæson High season   Hoogseizoen				
	01.05. - 28.05.2011 26.06. - 09.07.2011 09.10. - 06.11.2011					10.04. - 30.04.2011 29.05. - 25.06.2011 14.08. - 08.10.2011					10.07. - 13.08.2011				
Personen   personer   persons   personen	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5
Typ A   Type A	51.-	58.-	65.-	72.-	79.-	55.-	63.-	71.-	79.-	87.-	63.-	72.-	81.-	90.-	99.-
Typ B+C   Type B+C	47.-	54.-	61.-	68.-	75.-	51.-	59.-	67.-	75.-	83.-	58.-	67.-	76.-	85.-	94.-
Typ D   Type D	36.-	43.-	50.-	57.-	64.-	40.-	48.-	56.-	64.-	72.-	44.-	53.-	62.-	71.-	80.-
Typ E   Type E	33.-	40.-	47.-	54.-		36.-	44.-	52.-	60.-		40.-	49.-	58.-	67.-	
Typ F   Type F	38.-	45.-				42.-	50.-				46.-	55.-			
Typ G   Type G	30.-	37.-	44.-	51.-		33.-	41.-	49.-	57.-		36.-	45.-	54.-	63.-	
Typ H   Type H	33.-	40.-	47.-	54.-		36.-	44.-	52.-	60.-		40.-	49.-	58.-	67.-	
Apartment	56.-	63.-	70.-	77.-	84.-	66.-	74.-	82.-	90.-	98.-	73.-	82.-	91.-	100.-	109.-

**Holzhäuschen | træhytter | wooden bungalows | houten bungalows** Gasherd und Kühlschrank | gaskomfur og køleskab | cooker and fridge | gasvuur en koelkast

Kein Ess- und Kochgeschirr vorhanden - Kogegrej og service må man selv medbringe - No cooking utensils or dishes - geen bestek, geen keuken- of kookgerei

**Appartement** 2 Räume, Bad/WC, komplette Küche mit Geschirr, großer Balkon, Schlafplätze für 4 Personen | 2 souverum, med bad/toilet, komplet køkken med service, stor balkon, soveplads for 4 personer | 2 rooms, bathroom, complete kitchen with dishes, balcony, for 4 persons | 2 ruimtes, baden/WC, complete keuken met bestek (en serviesgoed en pannen)

WC Dusche – bruser - shower - douche Doppelbett – dobbeltseng – double bed - tweepersonsbed

Doppelbett im Elternschlafraum – dobbeltseng (separat værelse) – double bed in separate room – tweepersonsbed (aparte slaapkamer)

Stockbett im Kinderschlafrum | separat børneværelse med etagesenge | separate kids room with bunk beds | aparte Kinder-Slaapkamer met stapelbedden

Stockbett – etagesenge – bunk beds - stapelbedden

**Für Holzhäuschen: An- und Abreisetag:**

Samstag (Ausnahme: Vorsaison)

Anreise 12 bis 19 Uhr; Abreise bis 10 Uhr

Mindestaufenthalt: 1 Woche (Ausnahme Vorsaison). Reservierung siehe Standplatz (links)

Kaution: € 200,- | Hund: € 5,-/ Tag |

Endreinigung: € 30,- | Selbstreinigung möglich

**For træhytter: Ankomst og afreise i juli og august kun lørdag mellem kl. 12 og kl. 19. Afreise inden kl. 10.** Reservering er kun mulig for mindst to uges ophold. Undtagen forsæson. Reservation info venstre. Depositum: 200 E | Hund 5 euro pr. dag, Slutrengøring 30 E | Også mulighed for selv at gøre rent

**For wooden bungalows:**

Arrival from 12 am, Departure until 10 am,

Reservation info: see left side,

The guarantee-payment: 200 Euro. We accept dogs in the bungalows at the price of Euro 5 per day.

Cleaning 30 Euro

**Voor houten bungalows: Aankomst en vertrek**

in juli en augustus is alleen 's zaterdags mogelijk.

Reservering voor Pasen en Pinksteren is alleen bij minstens 1 week verblijf mogelijk.

Reserveringsinfo zie links. De aanbetaling van 200 euro wordt bij het vertrek of bij de volgende boeking afgerekend.

**Frühstücksbuffet im Hotel** | Morgenmads-buffet på hotellet | breakfast buffet at the hotel | ontbijtbuffet in het Hotel

9.-

**Doppelzimmer mit Frühstück** | Dobbeltværelse med morgenmad  
Doubleroom with breakfast | Een dubbele kamer met ontbijtbuffet

ab | vanaf | from | fra 37.- p.P.

**Einzelzimmer mit Frühstück** | Singleværelse med morgenmad i hotel  
Single room with breakfast at the hotel | Een single kamer met ontbijtbuffet in het Hotel

ab | uit | from | fra 47.-



## Super Spar Angebot!!! 01.05. - 09.07.2011

Stellplatz + 2 Personen, Strom 6A (Warmwasser, Schwimmbäder), 7 Wochen 733 €, 5 Wochen 599 €

Langtidscampister super sparetilbud: 2 personer med standplads, strøm 6A, svømmebad og varmt vand, 7 uger 733 €, 5 uger 599 €

Super savings offer: pitch + 2 persons, electricity 6A, warm water, pool, 7 weeks 733 €, 5 weeks 599 €

Voordeelaanbieding!!! Bij ons verblijft u u langer voor minder geld! Standplaats met 2 personen, incl. stroom 6A (warm water, zwambaden), 7 weken 733 €, 5 weken 599 €



### Werbeprämie :

bringen Sie uns einen neuen Gast mit, der mindestens 14 Tage bleibt?  
Dann erhalten Sie einen Gutschein für ein Abendessen für 2 Personen

Hvervepræmie: Medbringer De en ny gæst, der bliver mindst 14 dage, får Du udleveret en værdikupon, der dækker en dagsmenu for to personer i hotellets restaurant.

Advertising bonus: Bring a new guest to Camping Steiner and get a free dinner for two at the Restaurant.

Breng nieuwe klanten aan: Brengt u een nieuwe klant aan die minstens 14 dagen bij ons verblijft?  
Dan krijgt u van ons een waardebon voor een dagschotel voor 2 Personen

### 10% ab 14 Tage | 15% ab 30 Tage

(außer Hauptsaison und Holzhäuschen)

10% efter 14 dages ophold | Og 15% ved 30 dage (undtagen i højsæsonen/bungalows)

10% after 14 nights | 15% after 30 nights (not valid for high season and bungalows)

10% vanaf 14 dagen | 15% vanaf 30 dagen (uitgezonderd hoogseizoen en in de houten huisjes)

### Frühsommer Familienangebot

Familien tilbud | Family offer |  
Vroegzomer familie-aanbod

11.06. - 25.06.2011

2. Kind (< 9) / børn/child GRATIS

### Blühender Single Frühling

26.04. - 12.06.2011

Stellplatz, 1 Person, Warmwasser, Strom, Schwimmbäder und täglich 1 Abendgericht in der Pizzeria inkl. kl. Getränk | Euro 25,- pro Nacht, Kind + 10 € (Mindestaufenthalt 1 Woche)

### Blomstrende single-forår

26.04. - 12.06.2011

Standplads for en person, varmt vand døgnet rundt, strøm, svømmebad og et dagligt måltid mad med drikkevarer i pizzeriaet. 25 euro pr. nat. (Mindsteophold en uge). Med et barn 10 euro ekstra.

### For singles, spring blooming

26.04. - 12.06.2011

pitch with 1 person, hot water, electricity, swimming pools and a daily evening court in the Pizzeria including drink | Euro 25,- per night, child + 10 € (min. 1 week)

### Lente-aanbod voor singles

26.04. - 12.06.2011

standplaats, 1 persoon, warm water, stroom, gebruik zwembaden  
Dagelijks 1 avondgerecht in de Pizzeria met een drankje | Euro 25,- per nacht, kind + 10 € (minimumverblijf 1 week)

### Bunter Herbstpaß mit Oma und Opa

08.10. - 30.10.2011

Inkl. Warmwasser, Strom, Schwimmbad, Spielplatz, 1 Eintritt in die Terme Meran, Bahnfahrt am Ritten, Bienenmuseum, Malvorlagen in der Pizzeria, Spiele zum Ausleihen, Bastelideen mit Naturmaterialien, Stellplatz für Oma und Opa und 1 Enkel 219 €/Woche, 2 Enkel 239 €/Woche

### Farverigt efterår med bedstemor og bedstefar

08.10. - 30.10.2011

Standplads med et barnebarn, med strøm, varmt vand døgnet rundt, legeplads, svømmebad, entre for tre personer til Thermalbadet i Meran, svævebane og togrejse til Ritten, ophængning af tegninger i pizzeria, udlån af spil, pillerier og hobbyarbejder med naturmaterialer. 219 €/uge. Med to børnebørn: 239 €/uge.

### Colorful autumn fun with Grandma and Grandpa

08.10. - 30.10.2011

1 admission to the Therme Meran, ride on a 100year-old tram and visit at the bee museum at Ritten, coloring painting comics in the pizzeria, games for hire, craft ideas with natural materials, Pitch for Grandma and Grandpa and 1 grandchild 219 €, 2 grandchildren 239 €, incl. 24h hot water, electricity, swimming pool, playground

### Herfstspecial met oma en opa

08.10. - 30.10.2011

1\* toegang tot de termen in Meran/ Treinrit naar Ritten, bezichtiging bijenmuseum, kleurboeken in de Pizzeria, Spelletjes om uit te lenen, knutselen met natuurlijke materialen, Standplaats voor oma en opa en 1 kleinkind : 1 week 219 €, 2 kleinkinderen : 1 week 239 € Incl. Verbruik van warm water, stroom, gebruik van de zwembaden, speelplaats

Die Angebote gelten nur bei schriftlicher Reservierung laut Bedingungen (siehe innen). | Deze aanbieding is enkel geldig na schriftelijke reservering (zie reserveringsvoorwaarden)

Campingrestaurant & Pizzeria

täglich von 17-23 Uhr | 20.04. - 20.10.2011



# Camping - Park STEINER

Genuss und Bewegung im Weinberg

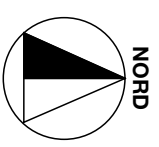
- Reception | check-in | check out
  - Holzhäuschen | bungalows | trähytter
  - Stellplatz | Standplatz | pitch | standplatz
  - Schwimmhäder | pools
  - Sanitäre Anlagen | Campingservices | WC
  - A** Mini Market
  - B** Camping Restaurant | Pizzeria
  - Frischwassersäule | water | vand
  - Tankstelle & Refendienst | Benzinstationer petrol station | Benzinstations
  - Bushaltestelle | bus stop | bus til Bolzano
  - Autowerkstätte | garage
  - Beach Volley
- \* von Platz Nr. 97 - 323 in Vor und Nachsaison Hundezone  
 Hauptsaison: Hundeverbot

ca. 2 km ETSCHRADWEG  
150 m Hundesaufplatz

Kennedystr. / Brennerlandesstr. S512

AUTOKARSSERIE

Peterköföle / Weissenstein / Leiferer Höhenweg



2 km  
Gashändler  
"Liquigas"

BOZEN  
8 km



ORTSMITTE  
APOTHEKE | KIRCHE | WOCHENMARKT  
550 M

# Kontaktformular | Contact



- Typ | Type  Anfrage | spørsmål | inquiry | aanvraag  
 Buchung | booking | boeking  
 Prospektanfrage | brochure | catalogue request

Anreise | ankomst | arrival | aankomst

Abreise | afrejse | departure | vertrek

Anzahl der Stellplätze/Nr. | antal standpladser/Nr. | pitch nr. | aantal staplaatsen /nr.\*

Vorname | fornavn | firstname | voornaam \_\_\_\_\_

Nachname | efternavn | surname | familienaaam \_\_\_\_\_

Straße | gade | address | straat \_\_\_\_\_

PLZ | postnummer | zipcode \_\_\_\_\_

Ort | by | city | gemeente \_\_\_\_\_

Land \_\_\_\_\_

Telefon | Phonenummer \_\_\_\_\_

Fax \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Bemerkung | bemerkning | note \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Wie haben Sie uns gefunden? | Hvordan har de fundet os? | How did you find us? | Hoe heeft u ons gevonden?:

\_\_\_\_\_

Wir freuen uns auf Sie! | Vi glæder os til at se dem! | Glad to welcome you | Van harte welkom!